1 Mittente

MAGNA GETRAG

GETRAG B.V. Co. KG
Hermann-Hagenmeyer Strasse, 1
74199 UNTERGRUPPENBACH
GERMANY V.A.T. id no. IT00135049997

Lettera di vettura internazionale

138485

N 18791

Questo trasporto è sottomesso, nonostante qualunque clausula contraria alla convenzione relativa al contratto di trasporto internazionale di merci su strada

2 Destinatario

Daimler AG
Stab. di Daimler Rastatt
Benzstraße 17
D-76317 Malsch
Germany

CMR

16 Trasportatore

FERCAM

IDEM

3 Luogo previsto per la consegna

Stab. di Daimler Rastatt
Benzstraße 17
D-76317 Malsch
Germany

17 Trasportatori successivi

Spółka Jawna T & J
Tyrakowski, Jachnik
63-220 Kotlin
ul Ks. Rymarkiewicza 1D
tel./fax (0-62) 740-69-60
NIP 8171728604, R 250749477

4 Luogo e data della presa

Via dei Ciclamini,4
70026 Modugno (Bari)
Italia

03/05/2018

18 Riserve ed osservazioni del trasportatore

6 Contrassegni e numeri	9 Denominazione merce	7 Numero dei colli	8 Imballaggio	11 Peso lordo Kg	12 Vol. m3
5 Documenti allegati	Gearboxes for car assembly				
Delivery Note / Invoice / Reference	Part Number	Quantity	Packaging list	Peso lordo	
7151621	310001706-002	184 PZ	23 RACK GRIGIO ras	17112	
Classe / Cifra / Lettera / ADR*			23 colli	17112,00 Kg	

19 convenzioni particolari

14 Istruzioni per il pagamento del nolo

☐ Franco ☐ Assegnato

20 Da pagare per:	Mittente	Valuta	Destinatario
Prezzo trasporto			
Abbonamento			
Saldo			
Maggiorazioni			
Supplementi			
Totale			

15 Rimborso

21 Compilato a

Modugno (Bari) - Italia 03/05/2018

22 Firma e timbro del mittente

In nome e per conto del mittente
GETRAG
Via dei Ciclamini,4
70026 Modugno (Bari)
Partita IVA 04886850728

23 Firma e timbro del trasportatore

Spółka Jawna T & J
Tyrakowski, Jachnik
63-220 Kotlin
ul Ks. Rymarkiewicza 1D
tel./fax (0-62) 740-69-60
NIP 8171728604, R 250749477

Tipo mezzo: Bilico
Targa mezzo: PO700YA

24 Merce ricevuta

Luogo Data

Firma e timbro del destinatario

When performing transport activities, the carrier is obliged to comply with the rules existing in terms of road traffic and especially those related to the content of the following articles of the Law Decree 30/4/92, nr. 285 and following amendments: art. 61- dimensional tolerance; art. 164- placing the load on the vehicles; art. 174 –driving duration of the vehicles. The activities of loading of the goods and distribution of the load on the axles is to be borne exclusively by the carrier which must make sure they are safely fastened by means of specific belts and/or straps and everything related to road transport according to the safety rules provided. Particularly, the carrier is obliged to check personally that the goods are loaded in such a way to offer the maximum safety during transportation; moreover it does not have to exceed any weight limits of the vehicle and dimensions. The contractor and/or recipient are not liable for any failure to comply with the instructions, with explicit obligation to indemnify the Customer and/or the Recipient against any penalty received for the non-compliance with the law and except for the repetition for additional payments.

MAGNA GETRAG

GETRAG B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Str. 1, 74199 Untergruppenbach

Daimler AG
Benzstraße 17
76317 Malsch

Lieferschein-Nr. / Datum:	7151621 / 03.05.2018
Bestell-Nr.:	5500039604
Bestell-Datum:	
Lieferanten-Nr.:	16722084E
Auftragsnr. / Datum:	30021163 / 14.03.2018
Auftraggeber:	10005504
Warenempfänger:	30007914
	01 Serie
Sachbearbeiter Logistik:	Gagliardi, Angelo
Tel.-Nr. / Fax:	+39/0805858640 /+39/08085858654

Abladestelle: 852P

Lieferschein

Gewichte (Brutto/Netto) - Volumen - Markierung
Bruttogewicht 17.622,600 KG Nettogewicht 12.953,600 KG

Pos.	Material Bezeichnung	Menge	Gewicht
000010	2510001706-002 Getriebesystem 7DCT300 Daimler M282 CP Kundenartikelnummer A7003702100	184 ST	12.953,600 KG
900001	TBA-500111 Daimler DCT300 Rack faltbar Kundenartikelnummer 18554	23 ST	4.669 KG

VERSANDBEDINGUNGEN: 03 LKW Spedition

LIEFERBEDINGUNGEN: EXW Neuenstein